

REPORT OF WOMEN IN FIRE AND RESCUE SERVICES COMMISSION

The year 2022 was great for Women in fire and rescue services Commission. The Commission had one meeting in Interschutz in June 2022. In the meeting we met also IWomen president Amy Hanifan and the representative of Bomberos Americanos Lucia Vilarino.

The Women in Fire and Rescue Services Commission decided to continue the monthly meetings in every last Monday of the month. The webinars were a success. Since the autumn 2020 CTIF Women in fire and rescue services commission has had 1,5 hours long webinar every month's last Monday. The webinar has been a great success and gathered more and more participants.

Besides the webinars the Commission has published many articles in CTIF webpage with the help of Björn Ulfsson. The work of the Commission has developed further. <https://ctif.org/index.php/commissions-and-groups/women-fire-and-rescue-services/news>

L'année 2022 a été formidable pour la Commission des femmes des services d'incendie et de sauvetage. La Commission a tenu une réunion à Interschutz en juin 2022. Lors de la réunion, nous avons également rencontré la présidente d'IWomen Amy Hanifan et la représentante de Bomberos Americanos Lucia Vilarino.

La Commission des femmes dans les services d'incendie et de sauvetage a décidé de poursuivre les réunions mensuelles tous les derniers lundis du mois. Les webinaires ont été un succès. Depuis l'automne 2020, la commission Féminines des services d'incendie et de secours de la CTIF organise un webinaire d'une heure et demie tous les lundis derniers du mois. Le webinaire a été un grand succès et a rassemblé de plus en plus de participants.

Outre les webinaires, la Commission a publié de nombreux articles sur la page Web du CTIF avec l'aide de Björn Ulfsson. Les travaux de la Commission se sont encore développés. <https://ctif.org/index.php/commissions-and-groups/women-fire-and-rescue-services/news>

Das Jahr 2022 war großartig für die Kommission Frauen in Feuerwehr und Rettungsdiensten. Die Kommission hatte im Juni 2022 ein Treffen auf der Interschutz. Bei dem Treffen trafen wir auch die Präsidentin von IWomen, Amy Hanifan, und die Vertreterin von Bomberos Americanos, Lucia Vilarino.

Die Kommission für Frauen in Feuerwehr- und Rettungsdiensten beschloss, die monatlichen Treffen an jedem letzten Montag im Monat fortzusetzen. Die Webinare waren ein Erfolg. Seit Herbst 2020 bietet die CTIF-Kommission für Frauen in Feuerwehr- und Rettungsdiensten jeden letzten Montag im Monat ein 1,5-stündiges Webinar an. Das Webinar war ein großer Erfolg und zog immer mehr Teilnehmer an.

Neben den Webinaren hat die Kommission mit Hilfe von Björn Ulfsson viele Artikel auf der CTIF-Webseite veröffentlicht. Die Arbeit der Kommission hat sich weiterentwickelt. <https://ctif.org/index.php/commissions-and-groups/women-fire-and-rescue-services/news>

Mira Leinonen
Chairperson